Europeiska unionens
officiella tidning

SV
L-serien

2025/17

9.1.2025

BESLUT nr 2/2024 AV GEMENSAMMA KOMMITTÉN FÖR DEN REGIONALA KONVENTIONEN OM EUROPA–MEDELHAVSTÄCKANDE REGLER OM FÖRMÅNSURSPRUNG

av den 12 december 2024

om ändring av beslut nr 1/2023 av gemensamma kommittén, som blir tillämpligt den 1 januari 2025, för att inbegripa övergångsbestämmelser i ändringarna av den regionala konventionen om Europa–Medelhavstäckande regler om förmånsursprung [2025/17]

GEMENSAMMA KOMMITTÉN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av den regionala konventionen om Europa–Medelhavstäckande regler om förmånsursprung ([1]), särskilt artikel 4.1 och 4.3 a, och

av följande skäl:

(1) De fördragsslutande parterna i den regionala konventionen om Europa-Medelhavstäckande regler om förmånsurpsrung (*konventionen*) har enats om att ändra konventionen för att skapa en ny uppsättning moderniserade och mer flexibla ursprungsregler. Beslut nr 1/2023 av gemensamma kommittén ([2]) om ändring av konventionen, vilket fastställer reviderade regler om förmånsursprung, antogs den 7 december 2023 och träder i kraft den 1 januari 2025 (*konventionens reviderade regler*).

(2) De fördragsslutande parterna är överens om att övergångsbestämmelser är nödvändiga för att klargöra den förmånsbehandling som ska beviljas varor som exporteras från en fördragsslutande part innan konventionens reviderade regler träder i kraft och importeras till en annan fördragsslutande part efter det att reglerna trätt i kraft.

(3) Ursprungsbevis som utfärdats eller upprättats före den 1 januari 2025 i en fördragsslutande part i enlighet med de regler som kan tillämpas frivilligt vid sidan av konventionen i avvaktan på ingåendet och ikraftträdandet av konventionens reviderade regler ingås och träder i kraft bör godtas för förmånsbehandling vid import efter den 1 januari 2025.

(4) Ursprungsbevis som utfärdats eller upprättats i enlighet med tillägg I till konventionen eller som utfärdats i enlighet med de protokoll om definition av begreppet *ursprungsprodukter* och om metoder för administrativt samarbete som föregår konventionen före dagen för ikraftträdandet av ändringen av de bilaterala protokollen mellan de fördragsslutande parterna för att inbegripa en hänvisning till konventionen i dess senaste lydelse, bör godtas för förmånsbehandling vid import efter det datumet.

(5) Vissa av de fördragsslutande parterna har uppgett att de inte kommer att ha möjlighet att uppdatera sina bilaterala protokoll om ursprungsregler före den 1 januari 2025 med en hänvisning till konventionen i dess senaste lydelse på grund av de interna förfarandenas längd.

(6) Förseningen av ett antal fördragsslutande parters uppdateringar av de bilaterala protokollen med en hänvisning till konventionen i dess senaste lydelse skulle kunna leda till ett avbrott i de nuvarande möjligheterna till kumulation.

(7) De fördragsslutande parterna är överens om att övergångsbestämmelser är nödvändiga för att upprätthålla handelsflödena på grundval av de nuvarande möjligheterna till kumulation, i avvaktan på att processen för att anpassa alla bilaterala protokoll genom en hänvisning till konventionen i dess senaste lydelse har slutförts. Tillägg I till konventionen i dess lydelse före de ändringar som införs genom beslut nr 1/2023 bör, som en övergångsåtgärd, vara tillämpligt mellan de fördragsslutande parterna i konventionen parallellt med konventionens reviderade regler, och kumulation bör när så är möjligt tillåtas emellan de olika uppsättningarna regler.

([1]) EUT L 54, 26.2.2013, s. 4.

([2]) Beslut nr 1/2023 av gemensamma kommittén för den regionala konventionen om Europa–Medelhavstäckande regler om förmånsursprung av den 7 december 2023 om ändring av den regionala konventionen om Europa–Medelhavstäckande regler om förmånsursprung [2024/390] (EUT L, 2024/390, 19.2.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2024/390/oj).

(8) De fördragsslutande parterna är överens om att övergångsbestämmelserna är av teknisk art och bör tillämpas snarast möjligt. När så är möjligt enligt de fördragsslutande parternas inhemska lagstiftning bör provisorisk tillämpning av övergångsbestämmelserna säkerställas.

(9) De fördragsslutande parterna är överens om att ändra beslut nr 1/2023 för att i konventionens reviderade regler inbegripa övergångsbestämmelser som blir tillämpliga under en ettårsperiod från och med den dag då ikraftträdandet av de reviderade reglerna av konventionen, det vill säga från och med den 1 januari till och med den 31 december 2025.

(10) Varje fördragsslutande part bör vidta lämpliga åtgärder för att säkerställa att konventionens reviderade regler tillämpas i praktiken genom att senast den 31 december 2025 anpassa de bilaterala protokollen genom en hänvisning till konventionen i dess senaste lydelse.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

1. Beslut nr 1/2023 ska ändras i enlighet med bilagan till det här beslutet.

2. Ändringar av beslut nr 1/2023 träder i kraft den 1 januari 2025.

Artikel 2

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

Utfärdat i Bryssel den 12 december 2024.

På gemensamma kommitténs vägnar
María Isabel GARCÍA CATALÁN
Ordförande

BILAGA

Enda artikel

Ändring av beslut nr 1/2023 av gemensamma kommittén för den regionala konventionen om Europa–Medelhavstäckande regler om förmånsursprung

I beslut nr 1/2023 ska den enda artikeln i bilagan till det beslutet ändras på följande sätt:

1. I punkt 5 ska följande artikel läggas till i tillägg I.

”*Artikel 42*

Övergångsbestämmelser

1. Tillägg I till konventionen, i dess lydelse enligt EUT L 54, 26.2.2013, s. 4 ska vara tillämpligt mellan de fördragsslutande parterna i konventionen till och med den 31 december 2025 parallellt med detta tillägg.

2. Ursprungsbevis som utfärdats eller upprättats före den 1 januari 2025 i enlighet med de regler som kan tillämpas frivilligt vid sidan av konventionen i avvaktan på att ändringen av konventionen ingås och träder i kraft (*övergångsreglerna om ursprung*) och uppvisas efter detta datum, innan deras giltighetstid har löpt ut, ska godtas för förmånsbehandling vid import om det rör sig om varor som den 1 januari 2025 antingen transiteras eller har hänförts till ett särskilt förfarande under tullkontroll. Dessa varor får användas för kumulation enligt artikel 7.

3. I händelse av ett för sent uppvisande av ursprungsbevis som utfärdats eller upprättats före den 1 januari 2025 i enlighet med övergångsreglerna om ursprung ska artikel 23.2 och 23.3 tillämpas på de varor som avses i punkt 2 i den här artikeln.

4. Ursprungsbevis som utfärdats eller upprättats i enlighet med tillägg I till konventionen, i dess lydelse enligt EUT L 54, 26.2.2013, s. 4 eller utfärdats i enlighet med ursprungsreglerna i de protokoll som föregår konventionen före dagen för ikraftträdandet av ändringen av de bilaterala protokollen mellan de fördragsslutande parterna för att inbegripa en hänvisning till konventionen i dess senaste lydelse, och uppvisas efter det datumet, ska under sin giltighetstid godtas för förmånsbehandling vid import om det rör sig om varor som på det datumet antingen transiteras eller har hänförts till ett särskilt förfarande under tullkontroll. Om sådana bevis uppvisas för sent ska artikel 23.2 och 23.3 tillämpas.

5. Ursprungsbevis som utfärdats eller upprättats före den 1 januari 2026 i enlighet med punkt 1, eller i enlighet med ursprungsreglerna i de protokoll som föregår konventionen, och uppvisas efter detta datum, innan deras giltighetstid har löpt ut, ska godtas för förmånsbehandling vid import om det rör sig om varor som den 1 januari 2026 antingen transiteras eller har hänförts till ett särskilt förfarande under tullkontroll. Om sådana bevis uppvisas för sent ska artikel 23.2 och 23.3 tillämpas.

6. För kontrolländamål ska artiklarna 33.2 och 34 och, i tillämpliga fall, artikel 35 även tillämpas på ursprungsbevis som utfärdats eller upprättats i enlighet med övergångsreglerna om ursprung och ursprungsbevis som utfärdats eller upprättats i enlighet med de protokoll som föregår konventionen och som är tillämpliga före den 1 januari 2025.

7. För kontrolländamål ska artiklarna 33.2 och 34 även tillämpas om begäran om kontroll lämnas in efter den 1 januari 2026 eller efter dagen för ikraftträdandet av ändringen av de bilaterala protokollen mellan de fördragsslutande parterna för att inbegripa en hänvisning till konventionen i dess senaste lydelse, när det gäller ursprungsbevis som utfärdats eller upprättats i enlighet med tillägg I till konventionen, i dess lydelse enligt EUT L 54, 26.2.2013, s. 4 och de protokoll som föregår konventionen.

8. De fördragsslutande parterna ska var fjärde månad via Europeiska kommissionen ge varandra en lägesrapport om uppdateringen av sina bilaterala protokoll för att inbegripa en hänvisning till konventionen i dess senaste lydelse och om de åtgärder som har vidtagits för att säkerställa att konventionens regler i dess lydelse enligt den gemensamma kommitténs beslut nr 1/2023 tillämpas i praktiken från och med den 1 januari 2026.

9. Varucertifikat EUR.1 som utfärdats i enlighet med detta tillägg ska innehålla den engelska frasen ’REVISED RULES’ i fält 7. Denna fras ska även läggas till i slutet av texten till den ursprungsdeklaration som upprättats i enlighet med detta tillägg. Ursprungsbevisen ska till och med den 31 december 2025 innehålla denna fras.”

2. I punkt 5 ska följande punkt läggas till i artikel 8 i tillägg I.

”1a. Kumulation enligt artikel 7 får tillämpas på varor som klassificeras enligt kapitlen 1, 3, 16 (för bearbetade fiskeriprodukter) och 25–97 i Harmoniserade systemet och som har erhållit ursprungsstatus genom tillämpning av ursprungsreglerna i artikel 42.1 och de relevanta bestämmelserna i tillägg II samt genom tillämpning av ursprungsreglerna i de protokoll om definition av begreppet *ursprungsprodukter* och om metoder för administrativt samarbete som föregår konventionen på villkor att material och produkter har ursprung i de fördragsslutande parter för vilka kumulation är möjlig, såsom meddelats i kommissionens tillkännagivande om tillämpningen av den regionala konventionen om Europa–Medelhavstäckande regler om förmånsursprung eller protokollen om ursprungsregler som medger diagonal kumulation mellan de avtalsslutande parterna i denna konvention, i dess senaste lydelse såsom det offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna punkt ska gälla under den period som fastställs i artikel 31.1 för varor som omfattas av de ursprungsbevis som avses i artikel 42.4 och 42.5.”